

Job 28 - Traducción en Lenguaje Actual

- 1.«El oro y la plata se sacan de las minas y se limpian con fuego.
- 2.El hierro y el cobre se sacan de la tierra y se les quita la impureza.
- 3.Ya no hay para los mineros lugar demasiado oscuro; en los más lejanos rincones buscan piedras preciosas;
- 4.con la ayuda de cuerdas, bajan a profundos barrancos; cavan largos túneles donde nadie ha puesto el pie.
- 5.»En esas profundas minas, donde el calor es insoportable, se gana la vida el minero.
- 6.De las rocas saca zafiros, y de entre el polvo saca oro.
- 7.Ningún león, ninguna fiera, ha llegado a esos lugares; ¡ni siquiera la mirada del halcón ha podido descubrirlos!
- 8.
- 9.Los mineros golpean la dura roca y dejan a descubierto el corazón de las montañas;
- 10.abren túneles en las rocas, y contemplan grandes tesoros;
- 11.llegan a donde nacen los ríos, y entonces sacan a la luz lo que había permanecido oculto.
- 12.»¿Dónde está la sabiduría? ¿Dónde puede encontrarse?
- 13.Nadie aprecia su valor porque no pertenece a este mundo.
- 14.Tampoco se encuentra en las profundidades del mar.
- 15.Su precio no puede pagarse con todo el oro del mundo, ni con plata, ni piedras preciosas.
- 16.
- 17.Ni el oro ni el cristal, ni las joyas más caras se le pueden comparar,
- 18.¡mucho menos el coral, el jaspe y el topacio! La sabiduría vale más que las joyas; ¡ni todo el oro del mundo puede pagar su precio!
- 19.
- 20.»Vuelvo, pues, a preguntar: ¿dónde está la sabiduría?
- 21.Ella se esconde del mundo, y hasta de las aves del cielo.
- 22.Aunque la muerte destructora dice conocerla,
- 23.sólo Dios sabe dónde vive, y cómo llegar hasta ella.
- 24.Dios ve los rincones más lejanos y todo lo que hay debajo del cielo,
- 25.y mientras daba su fuerza al viento y medía el agua de los mares fijó su mirada en la sabiduría; mientras establecía la época de lluvias y la dirección de las tormentas, decidió ponerla a prueba; una vez que confirmó su gran valor, le dio su aprobación.
- 26.
- 27.
- 28.Luego dijo a todo el mundo: ¿Si ustedes me obedecen y se apartan del mal, habrán hallado la sabiduría?».».